



فهم التضمين بالإحالة

سلسلة ندوات إلكترونية حول معاهدة التعاون بشأن البراءات للويبو

الجلسة رقم 2

13 سبتمبر 2021

إسماعيل عبد العزيز
فاحص

الدكتور الأمير علي الجزائري
مستشار رئيسي

إدارة التعاون الدولي لمعاهدة التعاون بشأن البراءات
قطاع البراءات والتكنولوجيا الويبو

الفريق عمليات معاهدة التعاون بشأن البراءات 4
إدارة عمليات معاهدة التعاون بشأن البراءات
قطاع البراءات والتكنولوجيا الويبو

هيوستن، لدينا مشكلة...

هناك صفحة
ناقصة!!!



لقد أودعت
الرسومات
الخطأ!!!

أسئلة الاستطلاع

1) هل يمكنك إضافة مطالبة الأولوية بعد الإيداع واستخدامها كأساس لطلب التضمين بالإحالة؟

2) هل يمكنك إزالة صفحة من الرسومات التي تم تقديمها بالخطأ من خلال التضمين بالإحالة؟

3) هل يمكنك دمج الصفحات المفقودة من وثائق أولوية متعددة؟

بعض النصائح حول أفضل الممارسات للبدء

■ كيفية تفادي الأخطاء:

- اختيار أسماء ملفات واضحة ومتميزة
- التأكد مرتين من كل شي قبل تقديم الوثائق؛ فتح جميع المرفقات
- مراجعة من طرف شخص ثاني

■ كيفية ملاحظة الأخطاء:

- فحص الملفات على الإنترنت بعد إيداعها مباشرة
- دعوة من مكتب تسلم الطلبات؟
- فات الأوان إذا تبين فقط في النشر الدولي

الهدف

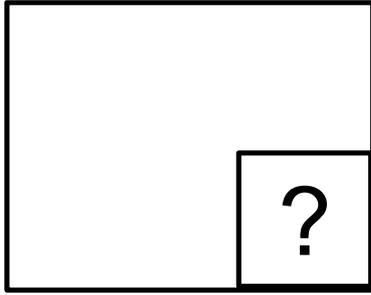
■ إتاحة إدراج العناصر أو الأجزاء التي أغفلت بدون قصد والواردة في المطالبة بالأولوية دون التأثير على تاريخ الإيداع الدولي

□ العنصر = الوصف بأكمله أو جميع مطالب الحماية

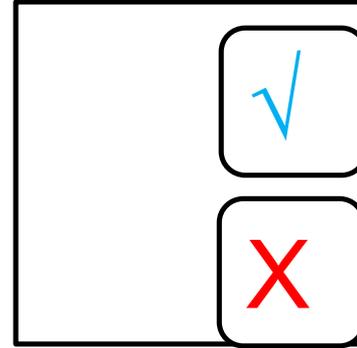
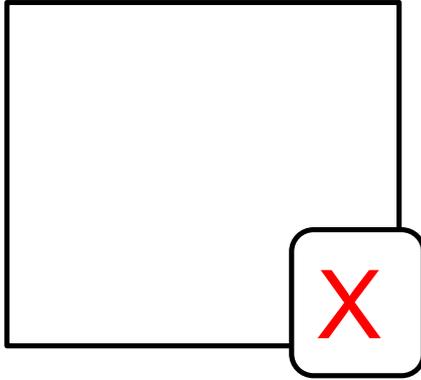
□ الجزء = جزء من الوصف أو جزء من مطالب الحماية أو جزء من صفحات الرسومات أو كلها

■ لا يمكن حذف العناصر أو الأجزاء المودعة خطأً في إطار التضمين بالإحالة

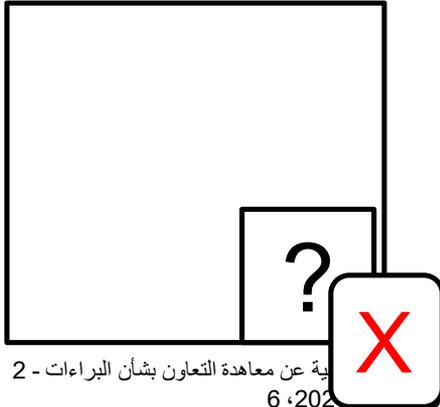
ناقص ≠ مودع خطأ ≠ مستكمل/مصتحح



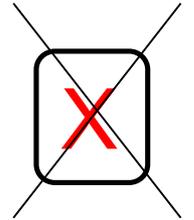
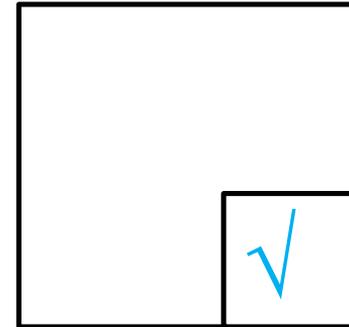
وثائق الأولوية



وثائق الأولوية



تاريخ الإيداع الدولي اللاحق



خيارات في حالة أجزاء ناقصة أو عناصر أو أجزاء مودعة خطأً

| تصحيح/استكمال | | تضمنين بالإحالة | | |
|---|----------------|--|----------|---|
| عناصر أو جزء مودع خطأً | جزء ناقص | عناصر أو جزء مودع خطأً | جزء ناقص | |
| 5.20 (ثانياً) (ب) و (ج) | 5.20 (ب) و (ج) | 5.20 (ثانياً) (د)، 6.20 | 5.20 (د) | قواعد معاهدة التعاون بشأن البراءات |
| سيتم تغييره | | يبقى عليه | | تاريخ الايداع الدولي |
| جميع مكاتب تسلم الطلبات والمكاتب المعيّنة | | غير مطبق في بعض مكاتب تسلم الطلبات والمكاتب المعيّنة | | إمكانية التطبيق |
| تم حذفها من الطلب (ولا تظهر في ركن البراءات الإلكتروني) | غير متاح | تبقى في الطلب (تم نشرها كجزء من الطلب —نقلت الى نهاية العنصر ذو الصلة، على سبيل المثال، الوصف) | غير متاح | كيفية التعامل مع مسألة الأوراق المودعة خطأً |

- يجب المطالبة بالأولوية في تاريخ الإيداع الأصلي (القاعدة 18.4)
- تتضمن المطالبة بالأولوية العنصر أو الجزء (القاعدة 6.20(ب))
- تشمل العريضة بياناً بشأن التضمين بالإحالة (المشروط) (القاعدة 18.4)
- تأكيد التضمين بالإحالة في الوقت المناسب (القاعدتان 6.20 و 7.20)
- الإدارة المختصة: مكتب تسلم الطلبات

■ المهلة الزمنية: شهران اعتباراً من تاريخ الإيداع أو الدعوة إلى التصحيح
(القاعدة 7.20)

■ الوثائق الواجب إيداعها (القاعدة 6.20):

□ إشعار بالتأكيد

□ الأوراق الناقصة أو الصحيحة

□ نسخة عن الطلب السابق كما أودع ما لم تقدم وثيقة الأولوية

□ ترجمة إن اختلفت اللغة عن لغة الطلب الدولي

□ تحديد موضع الأجزاء الناقصة في وثيقة الأولوية (والترجمة)



التأكيد (2)

■ في حال عدم الوفاء بجميع متطلبات التضمين بالإحالة

(على سبيل المثال، إذا لم يدرج عنصر أو جزء ناقص بالكامل في الطلب السابق):

□ يُمنح الطلب الدولي تاريخ إيداع لاحق (تاريخ استلام العنصر أو الجزء الناقص أو الصحيح)،

□ يجوز لمودع الطلب أن يطلب التفاوضي عن الجزء الناقص أو العنصر أو الجزء الصحيح (القاعدة 5.20(هـ) والقاعدة 5.20(ثانياً)(هـ))

دعوة من مكتب تسلم الطلبات إلى تصحيح أوجه النقص بموجب المادة 11(1) (القاعدة 3.20)

في حال عدم وجود الوصف بالكامل أو جميع مطالب الحماية، يدعو مكتب تسلم الطلبات مودع الطلب إلى ما يلي:

□ تقديم تصحيح بموجب المادة 11(2) ويُمنح الطلب الدولي تاريخ إيداع لاحق،

□ أو التأكيد بموجب القاعدة 6.20(أ) تضمين العنصر بالإحالة بموجب القاعدة 18.4 ويُحافظ على تاريخ الإيداع الدولي

آثار التضمين بالإحالة في المرحلة الوطنية (القاعدة 82 (ثالثاً) 1 (ب))

■ يجوز للمكاتب المعيّنة، على نطاق محدود، أن تراجع القرار الذي يتيح التضمين بالإحالة

■ قدم عدد من مكاتب تسلم الطلبات والمكاتب المعيّنة إعلانات تعارض مع القانون الوطني

www.wipo.int/pct/en/texts/reservations/res_incomp.html

إعلانات التعارض مع القانون الوطني (1)

أخطرت المكاتب التالية المكتب الدولي بتعارض القواعد 3.20(أ)(2) و(ب)(2)،
و5.20(أ)(2) و(د)، و5.20(ثانياً)(أ)(2) و(د) و6.20 مع قوانينها
الوطنية/الإقليمية:

□ التعارض كمكتب تسلم الطلبات (القاعدة 8.20(أ)):

كوبا والجمهورية التشيكية وألمانيا وإندونيسيا وجمهورية كوريا والمكسيك

□ التعارض كمكتب معيّن (القاعدة 8.20(ب)):

الصين وكوبا والجمهورية التشيكية وألمانيا وإندونيسيا وجمهورية كوريا
والمكسيك وتركيا

إعلانات التعارض مع القانون الوطني (2)

□ التعارض كمكتب تسلم الطلبات (القاعدة 8.20 (أثانيا)):

تشيلي وكوبا والجمهورية التشيكية وألمانيا والمكتب الأوروبي للبراءات
وإسبانيا وفرنسا وإندونيسيا وجمهورية كوريا والمكسيك

□ التعارض كمكتب معيّن (القاعدة 8.20 (بثانيا)):

تشيلي والصين وكوبا والجمهورية التشيكية وألمانيا والمكتب الأوروبي
للبراءات وإسبانيا وإندونيسيا وجمهورية كوريا والمكسيك وتركيا

ماذا لو لم يقبل مكتب تسلم الطلبات أو المكتب المعين التضمين بالإحالة؟

■ لا يطبق مكتب تسلم الطلبات التضمين بالإحالة:

□ طلب إحالة الطلب الدولي إلى المكتب الدولي بصفته مكتبا لتسلم الطلبات بناء على القاعدة 4.19

■ لا يطبق المكتب المعين التضمين بالإحالة:

□ المسار الإقليمي كبديل؟

□ قبول تاريخ إيداع لاحق توخياً لإكمال الطلب

□ الحفاظ على تاريخ الإيداع الدولي وقبول محتوى غير مكتمل (ما لم يتعلق الأمر بعنصر كامل)

أسئلة الاستطلاع

(1) هل يمكنك إضافة مطالبة الأولوية بعد الإيداع واستخدامها كأساس لطلب التضمين بالإحالة؟

للأسف، بموجب القواعد ، لا يمكن إضافة مطالبة بالأولوية على الرغم من أنه بموجب معاهدة التعاون بشأن البراءات يمكنك إضافة مطالبة بالأولوية ولكن لا يمكنك إضافتها لأغراض إنشاء أساس للمطالبة بالتضمين بالإحالة. يجب أن تكون المطالبة بالأولوية عند تاريخ الإيداع الدولي.

(2) هل يمكننا إزالة صفحة من الرسومات التي تم تقديمها بالخطأ من خلال التضمين بالإحالة؟

قيد التضمين بالإحالة للأسف لا يمكن التخلص من شيء قد تم إيداعه في البداية وسيتم نشره. فقط بعد النشر، من خلال التعديلات وفقاً (المادة 34) أو بمجرد الدخول في المرحلة الوطنية ، يمكن تغيير الطلب بطريقة إزالة كل ما لم يكن بحاجة إليه. ولكن للأسف لا يمكن من خلال التضمين بالإحالة.

(3) هل يمكنك دمج الصفحات المفقودة من وثائق أولوية متعددة؟

من الممكن التضمين من عدة وثائق أولوية. إلى أي مدى يمكن ذلك؟ الي حد أن تأخذ هذا ، واختر هذه الكلمة وخذ هذه الكلمة وأخرى من هنا. قد يكون هذا سؤالاً صعب الإجابة عليه ولكنه ممكن من حيث المبدأ.

المزيد من الأسئلة؟



البريد الإلكتروني:

pct.training@wipo.int

موارد نظام المعاهدة

■ أسئلة عامة حول نظام معاهدة التعاون بشأن البراءات

□ الاتصال بخدمة المعلومات لمعاهدة التعاون بشأن البراءات:

الهاتف: +41 22 338 83 38

البريد الإلكتروني: pct.infoline@wipo.int

■ أسئلة حول نظام ePCT

□ الاتصال بمكتب المساعدة الخاص بالخدمات الإلكترونية لمعاهدة

التعاون بشأن البراءات:

الهاتف: +41 22 338 83 38

البريد الإلكتروني: pct.eservices@wipo.int

■ الاشتراك في نشرات الويبو الإخبارية

<https://www.wipo.int/newsletters>

شكرا!

الرجاء إكمال
استطلاع الرأي



WIPO | PCT
نظام البراءات الدولي